



Cesta v Gorice 15, 1000 Ljubljana
T: 01 200 84 01
E: gp.uoim@gov.si
www.gov.si

Številka: 4301-11/2025-1542-19
Datum: 9. 12. 2025

Na podlagi drugega odstavka 98. člena Zakona o javnem naročanju (Uradni list RS, št. 91/15, 14/18, 121/21, 10/22, 74/22 – odl. US, 100/22 – ZNUZSZS, 28/23, 88/23 – ZOPNN-F in 83/25 – ZOUL, v nadaljnjem besedilu: ZJN-3) naročnik Urad Vlade Republike Slovenije za oskrbo in integracijo migrantov, Cesta v Gorice 15, 1000 Ljubljana, ki ga zastopa mag. Katarina Štrukelj, direktorica, v postopku za oddajo javnega naročila socialnih in drugih posebnih storitev po 4. poglavju, na podlagi 97. in 98. člena ZJN-3, katerega predmet je »izvajanje preizkusov znanja slovenskega jezika pri organizacijah, ki izvajajo javnoveljavni program izobraževanja odraslih »Slovenščina kot drugi in tuji jezik« na vstopni in osnovni ravni« v 2 sklopih, obvestilo o naročilu: številka objave na PJN: JN008253/2025-EUe20/01, datum objave: 20. 10. 2025, številka objave v Dodatku k Uradnem listu Evropske unije (TED): 687081-2025, datum objave: 20. 10. 2025 (v nadaljevanju: javno naročilo), sprejme naslednjo

ODLOČITEV O ODDAJI JAVNEGA NAROČILA

V postopku oddaje javnega naročila št. 4301-11/2025, katerega predmet je »izvajanje preizkusov znanja slovenskega jezika pri organizacijah, ki izvajajo javnoveljavni program izobraževanja odraslih »Slovenščina kot drugi in tuji jezik« na vstopni in osnovni ravni« se javno naročilo odda za:

- sklop 1: skupini ponudnikov UNIVERZA V LJUBLJANI, FILOZOFSKA FAKULTETA kot poslovoedeči s sponudniki: Andragoški zavod Ljudska univerza Velenje, Andragoški zavod Maribor - Ljudska univerza, Center za dopisno izobraževanje Univerzum, Javni zavod Cene Štupar – Center za izobraževanje Ljubljana, Ljudska univerza Ajdovščina, Ljudska univerza Celje, Ljudska univerza Koper Universita' popolare Capodistria, Ljudska univerza Kranj, Center za izobraževanje in kulturo, Ljudska univerza Krško, Ljudska univerza Murska Sobota, Zavod za permanentno izobraževanje, Ljudska univerza Nova Gorica, Ljudska univerza Ptuj, Ljudska univerza Ravne na Koroškem, Ljudska univerza, Zavod za izobraževanje in kulturo, Rogaška Slatina, Razvojno izobraževalni center Novo mesto, Šolski center Velenje, UPI Ljudska univerza Žalec, Zasavska ljudska univerza, Zavod za izobraževanje in kulturo Črnomelj, Zavod Znanje Postojna, javni zavod v vrednosti 58.398,96 EUR z DDV;
- sklop 2: skupini ponudnikov UNIVERZA V LJUBLJANI, FILOZOFSKA FAKULTETA kot poslovoedeči s sponudniki: Andragoški zavod Ljudska univerza Velenje, Andragoški zavod Maribor - Ljudska univerza, Center za dopisno izobraževanje Univerzum, Javni zavod Cene Štupar – Center za izobraževanje Ljubljana, Ljudska univerza Ajdovščina, Ljudska univerza Celje, Ljudska univerza Koper Universita' popolare Capodistria, Ljudska univerza Kranj, Center za izobraževanje in kulturo, Ljudska univerza Krško,

Ljudska univerza Murska Sobota, Zavod za permanentno izobraževanje, Ljudska univerza Nova Gorica, Ljudska univerza Ptuj, Ljudska univerza Ravne na Koroškem, Ljudska univerza, Zavod za izobraževanje in kulturo, Rogaška Slatina, Razvojno izobraževalni center Novo mesto, Šolski center Velenje, UPI Ljudska univerza Žalec, Zasavska ljudska univerza, Zavod za izobraževanje in kulturo Črnomelj, Zavod Znanje Postojna, javni zavod v vrednosti 539.996,40 EUR z DDV;

Obrazložitev:

Javno naročilo se deli na naslednja sklopa:

SKLOP 1: Izvajanje preizkusov znanja slovenskega jezika na podlagi programa »Slovenščina kot drugi in tuji jezik« na vstopni ravni;

SKLOP 2: Izvajanje preizkusov znanja slovenskega jezika na podlagi programa »Slovenščina kot drugi in tuji jezik« na osnovni ravni;

Predmetno javno naročilo se bo izvajalo in financiralo v okviru operacije: Tečaji in izpiti iz slovenskega jezika za državljane tretjih držav in oseb z mednarodno zaščito AM.SO2.1.4 in se financira iz Sklada za azil, migracije in vključevanje (AMIF) v višini 75 % upravičenih stroškov in proračuna Republike Slovenije oz. sredstev Urada Vlade Republike Slovenije za oskrbo in integracijo migrantov v višini 25 %, v primeru predčasno porabljenih sredstev na operaciji »Tečaji in izpiti iz slovenskega jezika za državljane tretjih držav in osebe z mednarodno zaščito AM.SO2.1.4« pa iz integralnih sredstev naročnika;

V postopku javnega naročila je naročnik do roka za oddajo ponudb preko informacijskega sistema e-JN prejel za vsak sklop po eno ponudbo s skupnimi okvirnimi ponudbenimi cenami, in sicer:

Naročnik je pravočasno prejel naslednje ponudbe z vrednostmi, kot izhaja iz spodnje tabele:

SKLOP	PONUDBNIK	SKUPNA OKVIRNA VREDNOST Z DDV v EUR
SKLOP 1	<u>Skupna ponudba:</u> UNIVERZA V LJUBLJANI, FILOZOFSKA FAKULTETA kot poslovodeči in sponudniki: - Andragoški zavod Ljudska univerza Velenje - Andragoški zavod Maribor - Ljudska univerza - Center za dopisno izobraževanje Univerzum - Javni zavod Cene Štupar – Center za izobraževanje Ljubljana - Ljudska univerza Ajdovščina - Ljudska univerza Celje - Ljudska univerza Koper Universita' popolare Capodistria - Ljudska univerza Kranj, Center za izobraževanje in kulturo - Ljudska univerza Krško - Ljudska univerza Murska Sobota, Zavod za permanentno izobraževanje - Ljudska univerza Nova Gorica - Ljudska univerza Ptuj - Ljudska univerza Ravne na Koroškem - Ljudska univerza, Zavod za izobraževanje in kulturo, Rogaška Slatina	58.400,00

	- Razvojno izobraževalni center Novo mesto - Šolski center Velenje - UPI Ljudska univerza Žalec - Zasavska ljudska univerza - Zavod za izobraževanje in kulturo Črnomelj - Zavod Znanje Postojna, javni zavod (v nadaljevanju UNIVERZA V LJUBLJANI, FILOZOFSKA FAKULTETA s soponudniki)	
SKLOP 2	<u>Skupna ponudba:</u> UNIVERZA V LJUBLJANI, FILOZOFSKA FAKULTETA kot poslovodeči in soponudniki: - Andragoški zavod Ljudska univerza Velenje - Andragoški zavod Maribor - Ljudska univerza - Center za dopisno izobraževanje Univerzum - Javni zavod Cene Štupar – Center za izobraževanje Ljubljana - Ljudska univerza Ajdovščina - Ljudska univerza Celje - Ljudska univerza Koper Università' popolare Capodistria - Ljudska univerza Kranj, Center za izobraževanje in kulturo - Ljudska univerza Krško - Ljudska univerza Murska Sobota, Zavod za permanentno izobraževanje - Ljudska univerza Nova Gorica - Ljudska univerza Ptuj - Ljudska univerza Ravne na Koroškem - Ljudska univerza, Zavod za izobraževanje in kulturo, Rogaška Slatina - Razvojno izobraževalni center Novo mesto - Šolski center Velenje - UPI Ljudska univerza Žalec - Zasavska ljudska univerza - Zavod za izobraževanje in kulturo Črnomelj - Zavod Znanje Postojna, javni zavod (v nadaljevanju UNIVERZA V LJUBLJANI, FILOZOFSKA FAKULTETA s soponudniki)	540.000,00

Naročnik je najprej preveril računsko pravilnost ponudbe in ugotovil, da sta v ponudbenih predračunih za sklop 1 in sklop 2 računski napaki:

Naročnik je pozval ponudnika preko informacijskega sistema e-JN k podaji soglasja za odpravo računske napake, ponudnik je soglasje podal pravočasno.

Ponudbene cene po odpravi računskih napak v sklopih:

SKLOP	PONUDBNIK	Skupna okvirna vrednost v EUR brez DDV	Skupna vrednost v EUR z DDV
1	UNIVERZA V LJUBLJANI, FILOZOFSKA FAKULTETA s soponudniki	47.868,00	58.398,96
2	UNIVERZA V LJUBLJANI, FILOZOFSKA FAKULTETA s soponudniki	442.620,00	539.996,40

Merilo za izbor ponudbe in oddajo javnega naročila je ekonomsko najugodnejša ponudba za posamezen sklop, pri čemer se ponudbe za posamezen sklop ocenijo glede na merila, kot so navedena in opredeljena v razpisni dokumentaciji. Naročnik ocenjuje posamezno ponudbo za vsak ponujen sklop posebej. Naročnik je zapisal: »V primeru, da bo naročnik prejel eno ponudbo za sklop, ocenjevanja po merilih ne bo izvedel, prejeta ponudba bo, ob izpolnjevanju vseh določb razpisne dokumentacije, izbrana kot ekonomsko najugodnejša ponudba.«

Ker je naročnik za posamezen sklop prejel eno ponudbo v posameznem sklopu, naročnik ponudb ni razvrščal po merilu.

Naročnik je nadalje ponudbo ekonomsko najugodnejšega ponudnika za posamezen sklop pregledal v skladu z določili dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila št. 4301-11/2025/3 z dne 15. 10. 2025 (v nadaljevanju: razpisna dokumentacija).

Naročnik je pozval ponudnika na dopolnitve oz. razjasnitve preko sistema eJN. Pozvani ponudnik je pravočasno, tj. do roka navedenega v pozivih, podal formalna pojasnila oz. dopolnitev svoje ponudbe.

Naročnik je glede neobstoja razlogov za izključitev in izpolnjevanja pogojev za sodelovanje sprejel ponudnikove lastne izjave, ki jih je predložil ponudnik za vse gospodarske subjekte, ki sodelujejo v skupni ponudbi (obrazec Izjava za vse sodelujoče). Naročnik je preveril tudi prepoved poslovanja iz 35. člena ZIntPK na spletni strani KPK in ugotovil, da omejitev poslovanja za gospodarske subjekte ne obstaja.

Naročnik je vse sodelujoče subjekte (skupna ponudba) v sklopih 1 in 2, kljub sprejemu ponudnikove lastne izjave, preveril izpolnjevanje pogoja »ustreznost ponudnika za opravljanje poklicne dejavnosti« tj., ali so vpisani v razvid za javnoveljavni program »Slovenščina kot drugi in tuji jezik« (Ministrstvo za vzgojo in izobraževanje, dostop naročnika dne 20. 11. 2025, objavljena dostopna datoteka razvid – ODRASLI - julij 2025). Vsi sodelujoči ponudniki so v obrazec »Podatki o ponudniku in izjava o predložitvi ponudbe« vpisali številko in datum odločbe. Vsi gospodarski subjekti v ponudbi izpolnjujejo ta pogoj.

Dopustnost ponudb za sklopa 1 in 2

ZJN-3 v 29. točki prvega odstavka 2. člena določa, da je »**dopustna ponudba**« ponudba, ki jo predloži ponudnik, za katerega ne obstajajo razlogi za izključitev in ki izpolnjuje pogoje za sodelovanje, njegova ponudba ustreza potrebam in zahtevam naročnika, določenim v tehničnih specifikacijah in v dokumentaciji v zvezi z oddajo javnega naročila, je prispela pravočasno, pri njej ni dokazano nedovoljeno dogovarjanje ali korupcija, naročnik je ni ocenil za neobičajno nizko in cena ne presega zagotovljenih sredstev naročnika.

Naročnik je ugotovil, da je glede na navedeno, ponudba ponudnika za sklop 1 in sklop 2, dopustna.

Na podlagi navedenega je naročnik odločil, da se javno naročilo odda ekonomsko najugodnejšemu ponudniku za sklop 1 in sklop 2 kot izhaja iz izreka.

Ker je naročnik prejel samo eno ponudbo v sklopih 1 in 2, v skladu z drugo alinejo prvega odstavka 92. člena ZJN-3 v povezavi s tretjim odstavkom istega člena, ne bo upošteval obdobja mirovanja.

Pouk o pravnem sredstvu:

Pravno varstvo je za predmetno javno naročilo, v skladu z 2. odstavkom 4. člena Zakona o pravnem varstvu v postopkih javnega naročanja Zakona o pravnem varstvu v postopkih javnega naročanja (Uradni list RS, št. 43/11, 60/11 – ZTP-D, 63/13, 90/14 – ZDU-1I, 60/17, 72/19 in 83/25 – ZOUL, v nadaljevanju ZPVPJN), zagotovljeno v delu, ki je urejen z zakonom, ki ureja javno naročanje. Zahtevek zoper to odločitev o oddaji javnega naročila je možno vložiti v roku osmih (8) delovnih dni od objave te odločitve na portalu javnih naročil. Zahtevek za revizijo se lahko vloži preko portala eRevizija.

Vlagatelj revizije mora v zahtevku za revizijo navesti ime in naslov vlagatelja zahtevka za revizijo in kontaktno osebo, ime naročnika, oznako javnega naročila oziroma to odločitev, predmet javnega naročila, očitane kršitve, dejstva in dokaze, s katerimi se kršitve dokazujejo, pooblastilo za zastopanje v predrevizijskem in revizijskem postopku, če bo vlagatelj nastopal po pooblaščenцу, ter priložiti potrdilo o vplačilu takse.

Vlagatelj zahtevka za revizijo mora ob vložitvi zahtevka za revizijo plačati takso v skladu s četrtem odstavkom 71.člena ZPVPJN, ki znaša 1.000,00 eurov za vsak posamezen sklop, če se zahtevek za revizijo nanaša na odločitev o oddaji naročila za več sklopov, pa seštevek zneska glede na število sklopov na katerega vlaga revizijo. Taksa se plača na transakcijski račun št. SI56 0110 0100 0358 802, odprt pri Banki Slovenije, Slovenska cesta 35, 1505 Ljubljana, Slovenija, SWIFT koda BS LJ SI 2X. Za plačilo takse se uporabi referenca po modelu 11, in sicer: 16110-7111290-00825325.

mag. Katarina Štrukelj
direktorica

Vročitev odločitve o oddaji javnega naročila v skladu z ZJN-3 je z dnem objave odločitve na Portalu javnih naročil.